

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΚΟΣ ΣΥΛΛΟΓΟΣ

ΠΛΑΤΩΝ

ΣΥΓΓΡΑΜΜΑ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ ΙΑΙΔΑΓΩΓΙΚΟΝ
ΚΑΙ ΦΙΛΟΛΟΓΙΚΟΝ

ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΟΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ

ΤΟΜΟΣ Ε'. - ΤΕΥΧΟΣ Α'. ΚΑΙ Β'.

ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ
ΤΟΜΕΑΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΡΓΥΩΝ ΝΕΟΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑΣ
ΔΙΕΥΘΥΝΗΣ: ΑΝ. ΛΟΦΗΝΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΠΕΤΣΙΟΣ

Ωδή έστι περὶ θεού δυ θεοτίρου ἔθεμπες
βούλεσαντο δὲ περὶ λαϊδίας καὶ κότερος καὶ
τῶν εἴκοσι εἰκόνων. {Ιλάρ. Θεάγης.}



ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΕΚ ΤΟΥ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΥ ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ

10 — ΟΔΟΣ ΟΜΗΡΟΥ — 10

—
1882

Ε.Γ.Δ της Κ.Π.
ΙΩΑΝΝΙΝΑ 2008

ΤΟ ΕΝ ΚΑΡΛΣΡΟΥΗ 24^ο ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ ΤΩΝ ΓΕΡΜΑΝΩΝ ΔΙΔΑΣΚΑΛΩΝ⁽¹⁾

Κύριε,

Πολλῶν καὶ διαφόρων ἐν Γερμανίᾳ ὑπαρχόντων διδασκαλικῶν Συλλόγων διαπρέπει κατά τε τὸν ἀκριβέστερον αὐτοῦ δργανισμὸν καὶ τὴν ἐπωφελεστέραν ἐνέργειαν διδασκάλων Σύλλογος (Allgemeine Deutsche Lehrerversammlung). Ο Σύλλογος οὗτος, ἐκ διαφόρων διδακτικῶν Συλλόγων προελθών, διετύπωσεν ἔτει 1848 τὸν σχοπὸν αὐτοῦ ὡς ἔξτης. «Σχοπὸς τοῦ Γενικοῦ τῶν Γερμανῶν διδασκάλων Συλλόγου εἶναι 1) ἡ προαγωγὴ τῆς ἔθνικῆς μορφώσεως ἀπάστης τῆς νεότητος τοῦ Γερμανικοῦ ἔθνους διὰ τῆς ἰδρύσεως καὶ προαγωγῆς ἀληθοῦς γερμανικῆς δημοτικῆς σχολῆς, καὶ 2) ἀδελφοποίησις πάντων τῶν διδασκάλων τῶν διαφόρων τῆς Γερμανίας σχολείων». Ἐν ταῖς συνεδρίαις τοῦ γενικοῦ τούτου διδασκαλικοῦ Συλλόγου, ὃν δύνανται νὰ μετάσχωσι πάντες οἱ Γερμανοὶ διδάσκαλοι, συνερχόμενοι περιοδικῶς ἐκ πασῶν τῶν τῆς Γερμανίας χωρῶν ἐν ωρισμένῳ τόπῳ καὶ χρόνῳ, συζητοῦνται διάφορα προχεκηρυγμένα παιδαγωγικὰ καὶ διδακτικὰ ἀντικείμενα, εἰς τὴν κατωτέραν ἡ δημοτικὴν ἐκπαίδευσιν ἀναφερόμενα.

Ἐκτιθέμενοι διὰ βραχέων τὰ πρακτικὰ τῶν ἑκάστοτε συνεδριῶν τοῦ Γενικοῦ τῶν Γερμανῶν διδασκάλων Συλλόγου, νομίζομεν ὅτι ἀρχούντως συντελοῦμεν εἰς δύθμισιν τῶν τε γενικωτέρων ἐνεργειῶν τοῦ ἡμετέρου διδασκαλικοῦ Συλλόγου

(1) Τὸ δέ τοῦτο τῶν τοῦ διδασκαλικοῦ Συλλόγου ἀναγνωσμάτων ἀνεγγώσθη τῇ 16 Ιανουαρίου ε. ε. ὑπὸ τοῦ Ἀντιπροέδρου τοῦ Συλλόγου κ. Ἀριστείδου Σπαθάκη ἐν τῇ αίθούσῃ τοῦ Βαρβακείου Λυκείου ἐνώπιον πυκνοῦ καὶ ἐκλεκτοῦ ἀκροατηρίου.

καὶ τῶν ἴδιαιτέρων ἐνδεξάστου τῶν τούτου ἑταίρων, βλεπόντων ὅποῖα παιδαγωγικὰ καὶ διδαχτικὰ ζητήματα καὶ πῶς συζητοῦνται ἐν τοῖς διμωνύμοις καὶ ὁμοτίμοις συλλόγοις τῆς σοφῆς Γερμανίας. Ἀρχόμεθα δὲ ἀπὸ τῆς ἀνακοινώσεως τῶν πρακτικῶν τοῦ τελευταίου ἥτοι τοῦ 24^{ου} Συνεδρίου τοῦ Γενικοῦ τῶν Γερμανῶν διδασκάλων Συλλόγου.

ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΡΓΟΥ ΤΟΜΟΥ ΣΦΡΑΓΙΔΩΝ ΚΑΙ ΗΓΗΣ ΚΑΙ ΛΗΞΙΑΝ

Καρλσρούη, ή λαμπρὰ καὶ ωραία πρωτεύουσα τοῦ μεγάλου δουκάτου τῆς Βάδης, ἥτις πρὸ μικροῦ (ἥτοι κατὰ τὸν Σεπτέμβριον τοῦ παρελθόντος ἔτους 1882) ἔχαιρέτισε τὸ Συνέδριον τῶν Γερμανῶν φιλολόγων, ἐφιλοξένησεν ἐν τοῖς κόλποις αὐτῆς κατὰ τὰς ἑορτάς τῆς Πεντηκοστῆς τοῦ ἔτους 1881 ὑπὲρ τοὺς δισχιλίους Γερμανοὺς διδασκάλους, συνελθόντας ἐκ τῶν διαφόρων χωρῶν τῆς Γερμανίας εἰς 24^η συνεδρίαν πρὸς συζήτησιν διαφόρων παιδαγωγικῶν καὶ διδαχτικῶν ἀντικειμένων τῆς κατωτέρας ἡ δημοτικῆς ἐκπαίδεύσεως. "Απασαι αἱ οἰκίαι τῆς πόλεως ταύτης ἐσημαίοστολίσθησαν, οἵ δὲ κάτοικοι μετ' ἐνθουσιασμοῦ ὑπεδέξαντο τοὺς μορφωτὰς τῆς πρώτης ἡλικίας καὶ ἐφιλοτιμήθησαν νὰ παράσγωσιν εἰς αὐτοὺς ἀπαντα τὰ μέσα πρὸς τερπνὴν διάνυσιν τοῦ τῆς διαμονῆς αὐτῶν χρόνου.

Κατὰ τὴν δευτέραν τῆς Πεντηκοστῆς, ἥτοι τὴν 25^η Μαΐου (6 Ιουνίου), μεταξὺ τῆς 8^{ης} καὶ 9^{ης} ἐσπερινῆς ωρας συνήλθον ἐν τῇ αἰθούσῃ τῆς «Ομονοίας» τὰ μέλη, τὰ ἀπαρτίζοντα τὴν τὴν 24^η Σύνοδον τοῦ γενικοῦ τῶν Γερμανῶν διδασκάλων Συλλόγου. Οἱ ἐκ τῆς πόλεως Gerak. Mørke, δικατὰ τὸ ἔτος ἐκεῖνο ἐπιμελήτης τοῦ γενικοῦ τῶν Γερμανῶν διδασκάλων Συλλόγου, ἀνέῳξε τὰς συνεδρίας. Μετ' αὐτὸν ὁ ἐκ Καρλσρούης διευθυντῆς κ. Specht, διπροεδρεύων τῆς τοπικῆς ἐπιτροπείας, ἀποτείνας πρὸς τὴν Συνέλευσιν τὸν τῆς ἐλεύσεως χαιρετισμὸν, εἶπεν ὅτι ἡ Καρλσρούη, ἀν καὶ εἶναι μικρὰ πόλις καὶ δὲν ἔχει μέγα παρελθόν, οὐχ ἦττον ὡς πόλις νεωτέρα, νεώτερον ἔχουσα πολιτισμὸν καὶ κατὰ τὰς νεωτέρας μεθόδους δργανώσασα τὰ ἑαυτῆς σχολεῖα, πολλαχῶς δύναται νὰ ὠφελήσῃ, τοὺς ἐν αὐτῇ συνα-

θροισθέντας διδασκάλους. Μετὰ δὲ ταῦτα ἐξῆρε τὴν τοῦ μεγάλου δουκὸς τῆς Βάδης, Φρειδερίκου, μέριμναν καὶ φροντίδα ὑπὲρ τῆς ἐπιδόσεως τῶν ἐν Βάδῃ σχολείων. Μετὰ τὸν κ. Specht λαβὼν πάλιν τὸν λόγον ὁ κ. Mærle καὶ ἀπαγγείλας παρήγορητούς τινας ποιητικοὺς στύχους, ὑπομιμνήσκοντας τὴν ἐν τοῖς ἀγαθοῖς ἔργοις θείᾳν ἀντίληψιν, εἶπεν ὅτι καὶ πάντοτε μὲν, μάλιστα δὲ νῦν οἱ διδασκαλοὶ πρέπει νὰ ἔχωσι σταθερὰν πεποίθησιν εἰς τὸν Θεόν· νῦν, δπότε κατὰ τῶν διδασκάλων ἐξηγέρθησαν ἐπιβλαβεῖς ὑπόνοιαι, εἶναι ἀνάγκη νὰ τηρήσωμεν ὑψηλὸν τὸ διδασκαλικὸν ἐπάγγελμα, νὰ ἐνισχύσωμεν τὸ τῆς ἐνότητος πνεῦμα καὶ νὰ συσφίγξωμεν τοὺς τῆς ἐνότητος δεσμούς. Τοῦτο δὲ δὲν δυνάμεθα ἄλλως νὰ κατορθώσωμεν ἢ διὰ δύο ἴσχυρῶν δυνάμεων, τουτέστι διὰ φιλελευθέρου παιδαγωγικοῦ τύπου καὶ διὰ φιλελευθέρων διδασκαλικῶν συλλόγων. Οἱ ἀντίπαλοι ἡμῶν ἴσχυρῶς καταπολεμοῦσι τὰς δύο ταύτας δυνάμεις, διότι ἀναλογίζονται ὅτι ὁ φιλελευθέρος τύπος καὶ οἱ ὑπὸ τοῦ πνεύματος τῆς ἀληθοῦς ἐλευθερίας διαπνεόμενοι σύλλογοι μεταδίδουσιν εἰς τὴν τάξιν τῶν διδασκάλων φιλελευθέρον φρόνημα. Ἡμεῖς πρὸς τὸ πεῖσμα αὕτων τοιούτου φιλελευθέρου, ἀλλὰ σώφρονος, φρονήματος ἐμφοριύμενοι, ἀρξόμεθα τῶν ἡμετέρων συνεδριῶν, φκεινὸν ἔχοντες δδηγὸν τὸ τοῦ ἀθανάτου Καρόλου Σμιδτίου ἀθάνατον ἀπόφθεγμα «ἐμπρὸς ἐν ἀληθείᾳ, ἐλευθερίᾳ καὶ ἀγάπῃ» (vorwärts in Wahrheit, Freiheit und Liebe). Μετὰ τὴν ἐνθουσιώδη ὁμιλίαν τοῦ κυρίου Mærle ἡ συνέλευσις προέβη εἰς τὴν ἐκλογὴν τῶν πρὸς διεύθυνσιν τῶν χυρίων συνεδριῶν ἀναγκαιόντων προέδρων. Ἐξελέχθη δὲ Α' πρόεδρος ὁ ἐξ Ἀμβούργου σύμβιος τῶν σχολείων κ. Hoffmann, Β' ὁ ἐκ Πράγας σχολάρχης κ. Heinrich καὶ Γ' ὁ ἐκ Καρλσρούης διευθυντὴς κ. Specht. Ὁ πρόσθησαν δὲ ἐν πνεύματι ὁμονοίας ὡς συζητητέα ἐν ταῖς τριστὶ χυρίαις συνεδρίαις τὰ ἐξῆς θέματα: 1) Πρὸς ἐπίδοσιν τῶν σχολειακῶν ἀναγκαῖοι εἶναι καὶ συντελεστικοὶ οἱ διδασκαλικοὶ σύλλογοι καὶ αἱ διδασκαλικαὶ συνεδρίαι (εἰσηγητὴς ὁ ἐξ Ἀμβούργου

σύμβουλος τῶν σχολείων κ. Hoffmann). 2) Ἡ θρησκευτικο-
γθικὴ καὶ ἡ ἐθνικὴ ἀγωγὴ ἐν τοῖς νεωτέροις δη-
μοτικοῖς σχολείοις (εἰσηγητὴς δὲ ἐκ Worms διδάσκαλος
κ. Schumacher). 3) Περὶ τῆς ψυχικῆς καταστάσεως τοῦ
παιδὸς καὶ τῆς ἐντεῦθεν πηγαζούσης ἀνάγκης
τῆς λογικῆς καὶ ψυχολογικῆς μορφώσεως τοῦ
διδασκάλου (εἰσηγητὴς δὲ ὑφηγητὴς τῆς φιλοσοφίας τοῦ ἐν
Λειψίᾳ Πανεπιστημίου κ. H. Wolff). 4) Ἡ λαλουμένη καὶ
ἡ γραφομένη γλῶσσα (εἰσηγητὴς δὲ ἐκ Καρλσρούης καθη-
γητὴς κ. Höchstätter). 5) Ἡ ἀνάγκη τῆς συγκεντρώ-
σεως τῆς διδασκαλίας ἐν τῷ δημοτικῷ σχολείῳ
(εἰσηγητὴς δὲ ἐκ Marienschloss διδάσκαλος κ. Funk).

Κατὰ τὴν 9^{ην} π. μ. ὥραν, ἡμέραν Τρίτην, μετὰ τὴν ἵερὰν λει-
τουργίαν τῆς Πεντηκοστῆς, συνέκροτήθη ἡ πρώτη συνεδρία
ἐν τινι πολυτελέστατα κεκοσμημένη αίθονσῃ, ἐν ᾧ παρῆσαν ὑπὲρ
τοὺς δισχιλίους ἑταίρους, ἐκ διαφόρων τῆς Γερμανίας χωρῶν
ἐλθόντας. Μετὰ τὴν σύντομον προσλαλιάν, δι’ ἣς ἀνέῳξε τὰς
συζητήσεις δὲ κ. Moerle, καὶ τὴν συγχρότησιν τοῦ ἥδη ἐκλεχθέν-
τος προεδρείου, ἀναβὰς τὸ βῆμα ὁ δήμαρχος τῆς Καρλσρούης
κ. Schnetzler ἐχαιρέτισε τὸ Συνέδριον τῶν διδασκάλων ἐκ
μέρους τῆς πόλεως, προσθείς δὲ καὶ ἡ ἐκπροσωποῦσα τὸν δῆμον
ἀρχὴ ἐμφορεῖται τοῦ αὐτοῦ πνεύματος, οὕτε πέρ ἐμφορεῖται καὶ τὸ πα-
ρὸν Συνέδριον, ὃς πρὸς τὸν ὑψηλὸν σκοπὸν τῆς τοῦ λαοῦ μορφώσε-
ως. Ἡ Καρλσρούη, εἶπεν, εἶναι πόλις προοδευτική, πρωτεύουσα εύ-
γενοῦς ἡγεμόνος, καὶ ἔδρα σοφῆς Κυβερνήσεως. Ἡ γεμών, Κυβέρ-
νησις καὶ Πόλις εύχονται τὰ αἷσια τῷ 24 γενικῷ τῶν Γερμα-
νῶν διδασκάλων συνεδρίῳ, οὗ τὰ βουλεύματα εἴθε νὰ εἰσα-
κουσθῶσιν. Μετὰ τὸν δήμαρχον κ. Schnetzler ὑπολαβὼν τὸν
λόγον διπρόεδρος τοῦ ἐποπτεικοῦ συμβουλίου τῶν ἐν Βάδῃ σχολείων
κ. Armbruster εἶπεν δὲ τὴν ἥδη τινὲς τῶν τοῦ Συνέδριου τοῦ
1863 συμβουλῶν εἰσηχούσθησαν καὶ ἐπραγματώθησαν, ὑπι-
σχνεῖται δὲ δὲ τοῦ λοιποῦ οἵ τὰ ἐν Βάδῃ σχολεῖα διέποντες
θέλουσι τείνει οὓς προσεκτικὸν εἰς τὰς συμβουλὰς καὶ τὰς ἀπο-

φάνσεις τῶν τοιούτων Συνεδρίων. Εἶναι ἀληθὲς, εἶπεν, ὅτι χρυ-
φίως καὶ φανερὰ πολλοὶ κατηγόρησαν τὰ συνέδρια ταῦτα, θεω-
ρήσαντες αὐτὰ ἀνωφελῆ εἰς τὴν πρόοδον τῶν σχολείων. Οἱ κα-
τήγοροι δῆμως οὗτοι εὑρίσκονται ἐν ἀπάτῃ καὶ πλάνῃ μεγάλῃ.
Οὓδεις τῶν παρόντων ἀγνοεῖ δόποιον βάρος καὶ δόποιον φορτίον
φέρει μεθ' ἑαυτῆς ἡ διδασκαλικὴ ἐγέργεια. Τὸ βάρος τοῦτο καὶ
τὸ φορτίον ἀνευ ὑποστηρίξεώς τινος καὶ ἀνακουφίσεως δύναται
νὰ καταβάλῃ καὶ τοῦ φιλοπονωτέρου διδασκάλου τὴν ὑπομονήν.
Τὰ ἴδαινικὰ, ἀν δὲν τύχωσιν εὔνοιαν τινος συνδρομῆς, τα-
χέως δύνανται νὰ ἐκλείψωσιν· ἡ Ἱερὰ φλόξ τοῦ ἐνθουσιασμοῦ εὐ-
κόλως δύναται νὰ σθεσθῇ, ἐκλεπόντος τοῦ ταύτην ὑποτρέφον-
τος πνευματικοῦ ἔλατον. Τὰ διδασκαλικὰ συνέδρια εἶναι ἀποθῆ-
και, ἐξ ὧν ἀντλεῖται τὸ ἔλατον, τὸ διατηροῦν ἀσθεστὸν τὴν διδα-
σκαλικὴν λαμπάδα. Τέλος εὔχεται δπως πάντοτε οἱ μετασχόν-
τες τοῦ παρόντος Συνεδρίου χωρήσωσι μετὰ δυνάμεως καὶ ἐν-
θουσιασμοῦ πρὸς τὸ Ἱερὸν αὐτῶν ἔργον.

Μετὰ τὸ τέλος τῆς διμιλίας τοῦ κ. Ambruster ἀναγινώ-
σκεται ἐνώπιον τοῦ Συνεδρίου τηλεγράφημα τῆς ἐν Βαυαρίᾳ «Δι-
δασκαλικῆς ἐταιρίας Fürth,» ἔχον ώς ἔξιτος: «Ἡ ἐν Βαυαρίᾳ
»διδασκαλικὴ Ἐταιρία Fürth χαιρετίζει τὸ Γενικὸν τῶν Γερ-
»μανῶν διδασκάλων Συνέδριον ως δργανον, σπουδάζον νὰ ἐξα-
»σφαλίσῃ εἰς τὸ Γερμανικὸν σχολεῖον ἐπίσημον ἐν τῷ ἔθνει θέ-
»ντος, καὶ ἐλπίζει ὅτι ἡ τήρησις τῆς δρθιοφρόσύνης τῆς γερμα-
»νικῆς διδασκαλικῆς τάξεως θέλει ἀντηγήσει εἰς ἔκείνους τοὺς
»κύκλους, ὑπὲρ ὧν ἡ γενικὴ τοῦ λαοῦ μόρφωσις ζωτικὸν ἀπο-
»τελεῖ ζήτημα. Ἀπέντι πασῶν τῶν ἐχθρικῶν ἐπιθέσεων εἴθε
»βάσιμος εὔστάθεια νὰ διεργαλαγγίσῃ τὸν χρόνον τοῦ ἀντα-
»γωνισμοῦ.»

Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ τηλεγραφήματος ζωηραὶ ἐπ' αὐτῷ
ἡγέρθησαν ἐπευφημίαι. Ἐπειδὴ δὲ ἡ Α. Υ. ὁ μέγας δοὺξ ἐδή-
λωσε τῷ Σενεδρίῳ ὅτι ἐπεθύμει νὰ παρευρεθῇ κατὰ τὴν πρώτην
κυρίαν συνεδρίαν, ἐμεσολάβησεν ἀνάπτωλά τις. Περὶ δὲ τὴν
10^η ὥραν π. μ. ἡ Α. Υ. ὁ μέγας δοὺξ τῆς Βάδης Φρειδερίκος,

συνοδευόμενος ὅφ' ἐνὸς ὑπασπιστοῦ, εἰσῆλθεν εἰς τὴν αἴθουσαν τῶν συνεδριών, ἔνθα ὑπεδέξατο αὐτὸν μετὰ σεβασμοῦ ὃ τε πρόεδρος καὶ τὰ μέλη τῆς ἐπιτοπίου ἐπιτροπείας. "Οτε δὲ ὁ ἡγεμὼν κατέλαβε τὴν ἥδη παρεσκευασμένην αὐτῷ θέσιν, ἀντήχησεν ἀρμονικώτατα ὁ ἔξιτος ὄμνος: «Μέγιστε Θεὲ, ὑμνοῦμέν σε. Κύριε, »διξάζομεν τὴν δύναμίν σου. Πρὸ σοῦ χλίνει ἡ γῆ καὶ θαυμάζει »τὰ ἔργα σου. Ως ἡσθα πρὸ πάντων τῶν αἰώνων, οὗτῳ διαμενεῖς »ἐν τῇ αἰωνιότητι. Ἐπίβλεψον ἐν εὔμενείᾳ τὸν Λαόν σου! Βοήθησον ἡμῖν! Εὐλόγησον, Κύριε, τὴν χληρονομίαν σου! Οδηγησον ἡμᾶς εἰς τὴν εύθεταν ὁδόν. Ρῦσαι ἡμᾶς ἀπὸ τοῦ πονηροῦ καὶ βοήθησον ὅπως ἐν μετανοίᾳ καὶ δεήσει ἀξιωθῶμεν τῆς »ἐν Οὐρανοῖς ὄψεώς σου.»

Μετὰ τὴν κατανυκτικὴν ταύτην προσευχὴν ἤρξαντο αἱ συνεδρίαι. Ο πρόεδρος κ. Hoffmann, ὡς ᾔχων πρῶτος τὸν λόγον ἀφῆκε τὴν θέσιν αὐτοῦ εἰς τὸν Β' πρόεδρον· ἀναβὰς δὲ τὸ βῆμα ὠμίλησε περὶ τοῦ πρώτου θέματος, ἦτοι τοῦ ἔξιτος: «Πρὸς ἐπίδοσιν τῶν σχολειακῶν ἀνακγαῖοι εἶναι καὶ »συντελεστικοὶ οἱ διδασκαλικοὶ σύλλογοι καὶ αἱ »διδασκαλικαὶ συνεδρίαι.»

Τὴν δμιλίαν αὐτοῦ διήρεσεν ὁ κ. Hoffmann εἰς δύο μέρη· καὶ ἐν μὲν τῷ πρώτῳ μέρει ἐλάλησε περὶ τῆς ωφελείας τῶν διδασκαλικῶν συλλόγων· ἐν δὲ τῷ δευτέρῳ ἀνεσκεύασε τὰς κατὰ τῶν διδασκαλικῶν συνεδριών ἐπιρριπτομένας μομφάς. Γνωρίζω, εἴπεν δρήτωρ, δτι πολλαὶ ἐγένοντο ἀπόπειραι πρὸς ματαίωσιν τῶν διδασκαλικῶν συλλόγων καὶ συνεδρίων, ἀλλ' ὅμως οἱ σύλλογοι οὕτοι δσημέραι ἐνισχύονται, καὶ ἐλεύσεται ἡμαρ, δπότε πανταχοῦ θέλουσιν ἔξαπλωθῆ καὶ θέλουσι τύχει εύμενεστάτης ὑποδοχῆς. Η καταφορὰ κατὰ τῶν διδασκαλικῶν συλλόγων καὶ συνεδρίων προέρχεται βεβαίως ἐκ τινος παρανοήσεως. Ο ὄψιστος αὐτῶν σκοπὸς δυστυχῶς παρενοήθη καὶ παρεξηγήθη. Τὰ γερμανικὰ τῶν διδασκάλων Συνέδρια οὐδέποτε ἔξέκλιναν ἀπὸ τοῦ ἱεροῦ σκοποῦ τοῦ νὰ ἐμπεδώσωσι τὴν πρὸς τὸν ἡγεμόνα, τὴν πατρίδα, τὴν γῆται καὶ τὴν θρησκείαν ἀγάπην καὶ σεβασμόν. Εἶναι ἀ-

ληθὲς ὅτι ἐν τισι διδασκαλικαῖς συνεδρίαις ἡχούσθησαν λόγοι τινὲς παράχορδοι καὶ σκανδαλώδεις, ἀλλ' αἱ ἐκφράσεις αὗται, αἱ ἀτόπως καὶ ἀπροσέκτως ἐξενεχθεῖσαι ὑπό τινων προσώπων, εἶναι ἀτομικαὶ καὶ οὐδόλως εἶναι δίκαιον νὰ εὔθυνωσιν ἀπασαν τὴν Διδασκαλικὴν διμήγυρων, ἔτι δὲ διλιγότερον δικαιοῦται τις νὰ ἀμφισβητήσῃ τούτου ἔνεκα τὴν χρησιμότητα τῶν τοιούτων διμηγύρεων. Αἱ διδασκαλικαὶ Συνεδρίαι βεβαίως δὲν συγχομίζουσι πληθὺν νέων γνώσεων, δίδουσιν διμως τὴν πρὸς ταύτας ἀναγκαῖαν ὥθησιν. Πλὴν τούτου αἱ διδασκαλικαὶ συνεδρίαι ἐμπεδοῦσι τὸν χαρακῆρα τοῦ διδασκάλου καὶ ἀναπτεροῦσι τὸ φρόνημα αὐτοῦ. Οἱ ἑταῖροι καὶ μέτοχοι τῶν τοιούτων διμηγύρεων καὶ συνεδριῶν, ἐπανερχόμενοι εἰς τὰς θέσεις αὐτῶν, φέρουσι μεθ' ἐσυ-
δην τὴν δᾶδα τοῦ ἐνθουσιασμοῦ, ὅστις εἶναι ἀναγκαιότατος εἰς τῶν τῶν παίδων διαπαιδαγώγησιν· ἔτι δὲ ἐμφοροῦνται τὴς ἰδανικότητος ἐκείνης περὶ τοῦ ἱεροῦ αὐτῶν ἔργου, ἵνα ἄνευ ὁ διδά-
σκαλος ἀποβαίνει ἀπλοῦς μισθοφόρος καὶ οὐδὲν πλέον. Αἱ δι-
δασκαλικαὶ συνεδρίαι παρέχουσιν ὡςαύτως τὸν ἀναγκαῖον σύνδεσμον, ὅστις πρέπει νὰ συνδέῃ τὸν διδάσκαλον μετὰ τῶν λοιπῶν αὐτοῦ διμοτέχνων. Ἐνταῦθα λαμβάνουσιν ἀφορμὴν νὰ συνδέωσι πολλοὶ μετ' ἀλλήλων ἀδιάρρηκτον φιλίαν, λίαν ὡ-
φέλιμον οὖσαν εἰς ἑκατέρους. "Οπως ἐννοήσῃ τις καλῶς τὴν ἀξίαν τῶν ἐλευθέρων διδασκαλικῶν διμηγύρεων ἢς ἀναλογι-
σθῇ ὅτι αὗται πρὸς στιγμὴν ἐκλείπουσιν ἐκ τοῦ διδασκαλικοῦ βίου. "Οποία οἰκτρὰ κατάστασις ἐν τῷ διδασκαλικῷ κόσμῳ ἥθε-
λει ἐπέλθει ὡς ἐκ τῆς διδασκαλικῆς ἐρημίας καὶ ἀπομονώσεως! Καὶ διμως ὑπάρχουσι δυστυχῶς δίδασκαλοι, οἵτινες ἀρέσκονται εἰς τοιαύτην κατάστασιν πραγμάτων! Οἱ διδάσκαλοι οὖται ὑ-
ποπίπτουσιν εἰς ἀσυγχώρητον ἀμάρτημα. Μεγάλη βεβαίως εἴ-
ναι ἡ ὡφέλεια, ἣν προσπορίζεται τις ἐκ τῆς ἀναγνώσεως βιβλίων καὶ πραγματειῶν, ἀλλ' διμως ἡ ὡφέλεια, ἵνα αἱ διδασκαλικαὶ συνεδρίαι γίνονται πρόξενοι, δι' οὐδενὸς τρόπου δύνανται ν' ἀνα-
πληρωθῶσι. Μεταξὺ τῶν μοιμφῶν, τῶν ἐπιρριπτομένων κατὰ τῶν διδασκαλικῶν Συνεδρίων, μία εἶναι καὶ αὕτη, ὅτι ταῦται εἴ-

ναι πολυάνθρωπα καὶ ὅτι ἐπομένως δλίγοι δύνανται νὰ λαλήσωσιν. Ἡ μομφὴ αὗτη οὐδεμίαν ἔχει βαρύτητα, καθ' ὅσον ἡ ἀξία δὲν ἔγκειται ἐν τῷ πολλῷ, ἀλλ' ἐν τῷ καλῷ λαλεῖν. Ὁμοίως καὶ ἡ ἑτέρα μομφὴ, ὅτι ἐν τοῖς τοιούτοις συνεδρίοις διατυποῦνται ἀποφάνσεις, οὐδεμίαν ἔχει δικαιολόγησιν, καθ' ὅσον οὐδεμία συζητήσις δύναται νὰ περατωθῇ ἀνευ τελικῆς τίνος διατυπώσεως. Ἐπειτα, τὰ διδασκαλικὰ συνέδρια οὐδεμίαν ἔχουσι γὰρ εἰσιν ὅτι παρέχουσι νόμους ἢ ὅτι ἐκφράζουσιν ἀλλανθάστους ἀποφάνσεις. Ταῦτα σκοποῦσι μόνον νὰ καθολικεύσωσιν ὅτι ὡς δρθὸν καὶ ἀληθές μετὰ προηγουμένας συζητήσεις ἐνδιմισταν ὅτι εὔρον. Δὲν φρονοῦσιν ὅτι εὔρον τὴν ἀλήθειαν, ἀλλὰ φρονοῦσιν ὅτι ἀναζητοῦσιν αὐτήν. Καὶ ὅμως οὐδεὶς δύναται ν' ἀργηθῇ ὅτι αἱ ἀποφάνσεις τῶν τοιούτων Συνέδριων, οἵαιδή ποτε καὶ ἀν θνατού, διεμένουσιν οὐχὶ ἀνευ ἀποτελέσματος. Τὸ γενικὸν τῶν Γερμανικῶν διδασκάλων Συνέδριον περιλαμβάνει τοὺς διδασκάλους πάσης γωνίας, ἐνθα λαλεῖται ἡ Γερμανικὴ γλῶσσα. Ἐν αὐτῷ δὲν ἔκπροσωπεῖται εἰδικὴ παιδαγωγικὴ, ἀλλὰ γενικὴ παιδαγωγικὴ, ἡτοι παιδαγωγικὴ τοιαύτη, ἥτις οὐδεμίαν γιγάνσκει διαφορὰν δόγματος καὶ ἐθνικότητος. Ταῦτα εἰπὼν ὁ κ. Hoffmann κατέρχεται τοῦ βῆματος, προσθεῖς ὅτι πρέπει νὰ θεωρηθῇ ὡς διαθήκη ὁ λόγος αὐτοῦ, ὅτι τὰ διδασκαλικὰ Συνέδρια πρέπει νὰ διατηρῶνται, ώς περικλείοντα ἐν ἑαυτοῖς πᾶν ἀγαθόν. Ἡ γνώμη τοῦ κ. Hoffmann, διατυπωθεῖσα ως ἕξῆς: «Πρὸς ἀνύψωσιν τῶν σχολείων αἱ ἐλεύθεραι διδασκαλικαὶ συνέδριαι εἶναι ἀναγκαῖαι ἀμάχα καὶ λυσιτελεῖς,» ἐγένετο συμψηφεὶ παραδεκτή.

Μετὰ τὸν κ. Hoffmann ἀναβὰς εἰς τὸ βῆμα δὲ ἐκ Worms διδάσκαλος κ. Schumacher ὠμίλησε περὶ τῆς θρησκευτικογθικῆς καὶ ἐθνικῆς ἀγωγῆς ἐν τῷ νεωτέρῳ σχολείῳ. Μετὰ τὴν διατύπωσιν τῆς ἐννοίας τοῦ νεωτέρου σχολείου, οὖς τινος ἴδρυτὴν θεωρεῖ τὸν ἐξ Ἐλβετίας περιώνυμον παιδαγωγὸν Pestalotson, ἀποφαίνεται δὲ κ. Schu-

πασχειρ ὅτι τοῦ νεωτέρου σχολείου ἐν τῶν σπουδαιοτάτων παιδαγωγικῶν καθηκόντων εἶναι ἡ θρησκευτικοηθικὴ καὶ ἐθνικὴ ἀγωγὴ. "Ηνωσα, λέγει ὁ βόητος, τὴν θρησκευτικὴν μετὰ τῆς ἡθικῆς ἀγωγῆς, διότι ἀμφοτέρας τὰς ἐννοίας ταύτας θεωρῶ ἡγωμένας μετ' ἀλλήλων ἀναποσπάστως. Ἡθικὴ ἀνευθρησκείας εἶναι ἐπίσης ἀκατανόητος, ως καὶ ἡ θρησκεία ἀνευθῆται τῇ θικῇ. Ἡθικότης, μὴ ἔχουσα τὰς βίζας αὐτῆς ἐν τῇ θρησκείᾳ, στερεῖται βάσεως ἀσφαλοῦς. Θρησκευτικότης καὶ ἡθικότης ἔχουσι τοιαύτην σχέσιν πρὸς ἀλλήλας, οἷαν ἔχει τὸ ἀνθρώπινο πρὸς τὸν καρπόν. Πᾶς ἀνθρώπος, ὑγιὴς τὸ σῶμα καὶ τὴν ψυχὴν, φέρει μεθ' ἑαυτοῦ ἔμφυτα τὰ θρησκευτικὰ συναισθήματα. Πάντα τὰ ἔθνη καὶ αὐτὰ τὰ ἀγριώτατα εἶχον εἰδός τι λατρείας, μαρτυροῦν τὴν θρησκευτικότητα αὐτῶν. Ἄλλ' ὅμως ἡ θρησκευτικότης καὶ ἡθικότης τοῦ ἀνθρώπου ἔχει ἀνάγκην ἀναπτύξεως. Ἡ ἀνάπτυξις αὕτη εἶναι ἀντικείμενον τῆς ἀγωγῆς. Τὸ νεώτερον ἄρα σχολείον μεταξὺ τῶν ἀλλων σχοπῶν ἐπιδιώκει καὶ τὴν θρησκευτικὴν μόρφωσιν τοῦ παιδός, ἥτοι τὸ νεώτερον σχολείον προτίθεται νὰ καλλιεργήσῃ ἐν τῷ παιδικῷ καρδίᾳ τὴν θρησκευτικότητα οὕτως ὡστε νὰ καταστήσῃ αὐτὴν προστατευτικὴν μαγικὴν εἰκόνα. Ἡ θρησκεία, εἶπεν, εἶναι ἡ ὑψίστη παιδαγωγὸς, ὁ ἀσφαλέστατος δόδηγὸς τοῦ ἀνθρώπου, ὁ μόνος ἐξιλεωτὴς τοῦ Θεοῦ. Γενικὴ θρησκευτικὴ διδασκαλία, κατὰ τὸν κ. Schumacher, δὲν ωφελεῖ πρὸς θρησκευτικὴν μόρφωσιν τοῦ παιδός. Ὁ παῖς πρέπει νὰ γίνῃ γνώριμος μετὰ τῆς ἴδιας αὐτοῦ Ἑκκλησίας. Τούτου ἐνεκα τὸ σχολείον δὲν πρέπει νὰ μεταδώσῃ γενικὴν τινὰ θρησκευτικότητα, ἀλλὰ εἰδικὴν, ἥτοι τὴν τοῦ δόγματος τῆς εἰς ᾧ ὁ παῖς ἀνήκει Ἑκκλησίας. Ἀγωγὴ, ἥτις μεταδίδει εἰς τὸν παῖδα γενικὴν θρησκευτικὴν γνῶσιν, εἶναι τι ἄχρουν.

Πρὸς τῇ θρησκευτικῇ ἐπιμελείᾳ τὸ νεώτερον δημοτικὸν σχολείον καλλιεργεῖ κατὰ τὸν κ. Schumacher καὶ τὴν ἐθνικὴν ἀγωγὴν. "Ἐθνος, λέγει, ἐν ᾧ ἡ ἐθνικὴ συνείδησις δὲν ἀναρριπίζεται ἰσχυρῶς, δὲν δύναται νὰ διαρκέσῃ ἐπὶ πολὺν χρόνον. Ἡ

έθνική ἀγωγή εἶναι τοσοῦτον παλαιά, δσον καὶ ἡ ἀνθρωπότης. Ο οίκος κατὰ πρῶτον ἀναπτύσσει τὴν ἔθνικήν συνείδησιν. Μετὰ τὸν οίκον ἔρχεται τὸ σχολεῖον, δπερ πειρᾶται ν' ἀναπτύξῃ αὐτὴν κανονικώτερον καὶ τεχνικώτερον. Τὸ νεώτερον δημοτικὸν σχολεῖον ὡς ἐνα τῶν ὑψίστων αύτοῦ σκοπῶν ἀναγράφει καὶ τὴν ἐπιμέλειαν τοῦ ἔθνικοῦ χαρακτῆρος, τὴν ἐνίσχυσιν τῶν ἔθνικῶν ἀρετῶν καὶ τὴν ἐκρίζωσιν τῶν ἔθνικῶν σφαλμάτων. Τὸ σχολεῖον πειρᾶται δι' ὧν ἔχει μέσων νὰ διεγείρῃ τὴν ἀγάπην μὲν πρὸς τὸν ἡγεμόνα καὶ τὸ ἔθνος, τὸν σεβασμὸν δὲ πρὸς τὰ ἡθη καὶ ἔθιμα τῆς πατρίδος· πειρᾶται νὰ διεγείρῃ τὸν ἐνθουσιασμὸν πρὸς τὴν ἔθνικήν ἐνότητα καὶ τὴν συνείδησιν πρὸς τὰς κοινὰς ἐνεργείας. Τὸ νεώτερον σχολεῖον λαμβάνει μέρος εἰς τὰς ἔθνικὰς ἑορτὰς καὶ ὑποθάλπει πρωΐμως τὴν πρὸς ταύτας ἀγάπην τῶν παίδων.

Ἡ γλῶσσα κατὰ τὸν Schumacher μετὰ πάντων τῶν θησαυρῶν αὐτῆς εἶναι ἐν τῶν ἴσχυροτάτων μέσων καὶ δργάνων πρὸς ἔξέγερσιν καὶ διατήρησιν τοῦ πνεύματος τοῦ ἔθνισμοῦ. «Ἡ γλῶσσα, κατὰ τὸν Ἀλέξανδρον Ούμβριδον, εἶναι ἡ ἔξωτερική ἔκφανσις τῶν λαῶν· ἡ γλῶσσα τῶν λαῶν εἶναι τὸ πνεῦμα αὐτῶν, καὶ τὸ πνεῦμα αὐτῶν εἶναι ἡ γλῶσσα αὐτῶν.» Ἡ γλῶσσα εἶναι δὲ ἴσχυρότατος δεσμὸς τῆς ἔθνικότητος. Ο θέλων ν' ἀφαιρέσῃ τὸν ἔθνισμὸν ἔθνους τινὸς, ἀρκεῖ ν' ἀφαιρέσῃ τὴν μητρικὴν αὐτοῦ γλῶσσαν. Ἐντεῦθεν ἐξηγεῖται ἡ μεγάλη σπουδὴ τοῦ σχολείου πρὸς μετάδοσιν τῆς γλώσσης.

Μετὰ τῆς γλώσσης συνάπτεται κατὰ τὸν κ. Schumacher τὸ ἄσμα. Τὸ δημοτικὸν ἄσμα κρύπτει θαυμασίαν καὶ μυστηριώδη δύναμιν ἐν ἑαυτῷ. Ἐθνικὴ τελεῖται λατρεία καθ' ἓν στιγμὴν ἀπὸ πολλῶν παιδικῶν στομάτων φέρονται τὰ συγχινητικώτατα τοῦ ἔθνους ἄσματα.

Καὶ ἡ ἴστορία κατὰ τὸν Schumacher ἐν τῷ νεώτερῳ δημοτικῷ σχολείῳ εἶναι ἐν τῶν ἴσχυροτάτων μέσων πρὸς μόρφωσιν ἔθνικήν. Ἡ ἴστορία παρέχει εἰς ἡμᾶς τὰ πρότυπα τοῦ ὑψηλοῦ καὶ τοῦ ἀγαθοῦ, ἀτινα ἀνυψοῦσιν ἡμᾶς καὶ πρὸς μίμη-

σιν παρορμῶσι. Πόσον εὐχαρίστως οἱ νέοι ἀκροῶνται τὸ πῶς ἔζησαν καὶ τί ἔπραξαν οἱ πατέρες αὐτῶν! Καθόλου δὲ εἰπεῖν τὸ νεώτερον δημοτικὸν σχολεῖον ἐνέπνευσε τοῖς Γερμανοῖς τὸν ἐνθουσιασμὸν πρὸς τοὺς ὑπὲρ πατρίδος ἀγῶνας τοῦ 1813, 1870 καὶ 1871:

‘Ο κ. Schumacher, ταῦτα εἰπὼν, καθυπέβαλεν εἰς τὴν ἔγκρισιν τοῦ Συνέδριου διαφόρους θέσεις, δις κατόπιν ἡναγκάσθη ν’ ἀποσύρη. Ἀντ’ αὐτῶν δὲ ἐγένοντο παμψηφεὶ δεκταὶ δύο προτάσεις τοῦ ἐκ Βρέμης διδάκτορος κ. Debbe καὶ τοῦ ἐκ Πράγας σχολάρχου κ. Ερρίκου, αἵ ἔξης:

Τὸν «Τὸ 24^{ον} Γενικὸν Συνέδριον τῶν Γερμανῶν διδασκάλων» δηλοῖ ὅτι ἡ θρησκευτικοηθικὴ καὶ ἐθνικὴ μόρφωσις ἀνήκουστην «εἰς τοὺς ὑψίστους σκοποὺς τοῦ δημοτικοῦ σχολείου.»

Τὸν «Τὸ Συνέδριον τοῦτο παρατηρεῖ ὅτι ἐν τῷ κοινῷ σχολείῳ οὐδένα κίνδυνον διατρέχει ἡ θρησκευτικοηθικὴ μόρφωσις καὶ οὐδεμίαν βλάβην ἡ ἐθνικὴ ἴδεα.»

‘Ο μέγας δοὺξ Φρειδερίκος, δστις μέχρι τέλους τῶν δμιλιῶν τούτων καὶ συζητήσεων μετ’ ἀτενοῦς ἡχροᾶτο προσοχῆς, ἐγερθεὶς ἔξηλθεν ἐκ τοῦ θεωρείου αὐτοῦ. Διαλεχθεὶς δὲ ἐπὶ τινα χρήνην φιλοφρόνως μετά τε τοῦ προεδρείου καὶ τῶν λοιπῶν πάρισταμένων, ἀνεχώρησε μετὰ τοῦ διπασπιστοῦ αὐτοῦ, τρίς ἀνευφημηθεὶς ὅπό τῶν μελῶν τοῦ Συνέδριου.

Κατὰ τὰς πρώτας ὥρας τῆς δευτέρας συνεδρίας δὲ Σύλλογος τῶν διδασκάλων ἡχροᾶσατο σπουδαιοτάτης τινὸς δμιλίας τοῦ διφηγητοῦ τοῦ ἐν Λειψίᾳ πανεπιστημίου κ. Wolff: «περὶ τῆς τῆς ψυχικῆς καταστάσεως τοῦ παιδός καὶ τῆς ἐνταθήα στηριζομένης ἀνάγκης τῆς λογικῆς καὶ ψυχολογικῆς μορφώσεως τοῦ διδασκάλου.»

‘Ο παῖς, λέγει δὲ Wolff ἐγκλείει ἐν ἑαυτῷ τὸν πατέρα. Έκαστη παιδικὴ ψυχὴ μετὰ πασῶν τῶν δυνάμεων αὐτῆς καὶ ἰδιοτήτων ἐγκλείει ἐν ἑαυτῇ ἑτέραν ψυχὴν. Ἐπειδὴ δὲ αἱ ψυχὲς καὶ δυνάμεις καὶ ἡ ἀγωγὴ ἀποτελοῦσι τοὺς δύο παράγοντας τοῦ γινομένου καὶ ἀναπτυσσομένου ἀνθρώπου, ἔπειται ὅτι ἀναγκαῖ-

ἀποβαίνει ἡ γνῶσις αὐτῶν τε καὶ τῆς μεταξὺ αὐτῶν ἀμοιβαίως σχέσεως. Καὶ ἀγωγὴ μὲν εἶναι σκόπιμος καὶ τεχνικὴ ἐνέργεια τοῦ παιδαγωγοῦ, κατά τι ώρισμένον σχέδιον τελουμένη. Ἐκ τῶν προσερχομένων ἀτόμων ἐκ τῶν διαφόρων τάξεων τῆς ἀνθρωπίνης κοινωνίας προτίθεται δὲ παιδαγωγὸς νὰ παρασκευάσῃ ἀνθρώπους ὅπως χρησιμεύσωσιν εἰς τὴν κοινωνίαν ὃς μέλη διανοητικῶς τε καὶ ἡθικῶς μορφωθέντα. Ὅρισθείσης γενικῶς τῆς ἀγωγῆς, ἡ παιδαγωγικὴ ἐνέργεια χαρακτηρίζεται γατὰ τὰς τέσσαρας διευθύνσεις, ἃς λαμβάνει 1) κατὰ τοὺς σκοπούς, οἵτινες πρέπει νὰ ἐκπληρωθῶσι· 2) κατὰ τὸ σχέδιον καὶ τὰ μέσα, διέδωκαν οἱ σκοποὶ οὗτοι πρέπει νὰ ἐκπληρωθῶσι· 3) κατὰ τὸ διποχείμενον, ἥτοι τὸν τεχνικῶς παιδαγωγοῦντα παιδαγωγὸν, καὶ 4) κατὰ τὸ ἀντικείμενον, ἥτοι τὸν παῖδα, διτεις πρέπει νὰ μορφωθῇ. Ἡ ἀγωγὴ, ὡς ἐνέργεια, μετὰ συνειδήσεως καὶ σκοπιμότητος γινομένη, πρέπει νὰ ἔναι καθολικὴ, εἴτε τὴν μόρφωσιν τοῦ σώματος εἴτε τὴν μόρφωσιν τῆς ψυχῆς ἀποβλέπει (*mens sana in corpore sano*). Πᾶσα διδασκαλία πρέπει νὰ ἔναι παιδαγωγική, ἥτε τοῦ δημοτικοῦ σχολείου, τοῦ γυμνασίου καὶ ἥ τοῦ Πανεπιστημίου. "Οπως δὲ ἡ κατωτέρα τάξις τῆς κοινωνίας, οὕτω καὶ ἡ ἀνωτέρα δέονται ἀγωγῆς.

Ἡ διδασκαλία δὲν πρέπει ν' ἀποβλέπῃ μόνον εἰς πρόσωπην ὠφελίμων τινῶν γνώσεων, ἀναγκαιουσῶν εἰς τε τὴν τάξιν καὶ τὸ ἐπάγγελμα, ἀλλὰ πρέπει νὰ λαμβάνῃ ἐν ὅψει καὶ τὴν μόρφωσιν τοῦ χαρακτῆρος. Ἡ διανοητικὴ μόρφωσις εἰσάγει τὸν ἀνθρώπον εἴς τινα τάξιν τοῦ κοινωνικοῦ βίου, ἥ δὲ ἡθικὴ ἀποκαθιστᾷ τὸν ἀνθρώπον δύντως ἀνθρωπον.

Ἡ ἀγωγὴ πρὸς τὴν καθολικὴν αὐτῆς ἐνέργεια ἔχει καὶ μερικὴν, καθ' ἥν συνάπτεται μετά τινος δεδομένου ἀντικειμενού. Εἶναι δὲ δεδομένον ἀντικείμενον ἀνθρωπινός τις δργανισμὸς (ἄρρενος ἢ θήλεος), φέρων οἰκιακὴν ἀνάπτυξιν 6 — 7 ἑτῶν. Ἡ ἐνέργεια ἄρα τοῦ παιδαγωγοῦ δὲν εἶναι ἀναδημιούργησίς τις, ἀλλὰ μόρφωσις, ἀνάπτυξις, προβιβασμὸς. Πρὸς τούτο δύναται ἀπαιτεῖται ἔξακριβωσίς τῆς τε σωματικῆς καὶ

ψυχικής καταστάσεως τοῦ παιδός· ἦτοι πρὸν ἡ διαγνωσθή τὸ τέρμα καὶ τὰ μέσα τῆς ἀγωγῆς, προαπαιτεῖται ἡ ἀκριβής γνῶσις τοῦ ἀντικειμένου τῆς ἀγωγῆς, ἦτοι αὐτοῦ τοῦ παιδός. Οὕτω δὲ ἔρχεται εἰς ἐπαφὴν τὸ καθολικὸν τῆς ἀγωγῆς μετὰ τοῦ μερικοῦ ἡ ἀτομικοῦ.

Καὶ ἡ μὲν σωματικὴ κατάστασις τοῦ παιδός δύναται εὔχρηλως νὰ διαγνωσθῇ, οὐχὶ ὅμως καὶ ἡ ψυχική. Καὶ ὅμως ὁ παιδαγωγὸς πρέπει νὰ σχηματίσῃ δρθὸν ἔννοιαν τῆς ψυχικῆς καταστάσεως τοῦ παιδός, πρὸν ἡ πειραθῆ νὰ εὕρῃ τὸ παιδαγωγικὸν σχέδιον καὶ ἐφαρμόσῃ τὰ παιδαγωγικὰ αὐτοῦ μέσα. "Οπως δὲ διατρὸς τότε μόνον δύναται νὰ θεραπεύσῃ τὸν ἀσθενῆ, ὅταν γινώσκῃ τὸν δργανισμὸν αὐτοῦ καὶ τὸ εἶδος τῶν ἀσθενειῶν, εἰς ᾧς οὗτος περιπίπτει, οὕτω καὶ ὁ παιδαγωγὸς τότε μόνον δύναται δρθῶς νὰ παιδαγωγήσῃ, ὅταν διαγινώσκῃ τὸν ψυχικὸν δργανισμὸν τοῦ παιδός, ἐν τε τῇ ὑγιεῖ καὶ τῇ ἀνωμάλῳ αὐτοῦ καταστάσει. 'Οξὺ παρατηρητικόν, ἥνωμένον μετὰ πολυχρονίου πείρας πρέπει νὰ συνοδεύῃ τὸν παιδαγωγὸν ἐν τῇ διαγνώσει τῆς ψυχικῆς καταστάσεως τοῦ παιδός. 'Η διείσδυσις εἰς τὴν ψυχικὴν κατάστασιν τοῦ παιδός εἶναι τωόντι λίαν χαλεπή καὶ δύσκολος, δυνάμεθα ὅμως νὰ εἰκάσωμεν τὰ περὶ αὐτῆς ἐκ τῆς ψυχικῆς καταστάσεως τῶν ἐνηλίκων, τῆς μᾶλλον καταληπτῆς καὶ εύδιαγνώστου. Διότι εἶναι βέβαιον ὅτι αἱ ψυχικαὶ δυνάμεις καὶ ἐνέργειαι τῶν τε μεγάλων καὶ μικρῶν μελῶν τῆς ἀνθρωπότητος περίπου εἶναι αἱ αὐταὶ· αἱ δὲ παρατηρούμεναι διαφοραὶ ἐρείδονται ἐπὶ τῆς διαφόρου ἐπιτάσεως τῶν ιδιαιτέρων τοῦ δργανισμοῦ λειτουργιῶν. 'Ερευνῶντες λοιπὸν τὴν ψυχικὴν κατάστασιν τῶν ἐνηλίκων δυνάμεθα νὰ συμπεράγωμεν κατ' ἀναλογίαν καὶ περὶ τῆς ψυχικῆς καταστάσεως τῶν ἀνηλίκων. Κατὰ ταῦτα λοιπὸν ἀπαιτοῦνται δύο τινά: 1) ἀκριβῆς γνῶσις τῆς ψυχικῆς καταστάσεως καὶ τοῦ ψυχικοῦ βίου τῶν ἐνηλίκων καὶ 2) ἀκριβῆς γνῶσις τῆς συναφείας τῶν ψυχικῶν φαινομένων μετὰ τῶν σωματικῶν ἡ τῶν εἰς τὰς αἰσθήσεις ὑποπιπτόντων.

'Εξετάζοντες τὸν τελέως ἀνεπτυγμένον πνευματικὸν βίον. ἐν

τῷ ὄργανισμῷ τῆς ἀνθρωπότητος, παρατηροῦμεν αὐτὸν ἐπιδειχνύμενον κατὰ τρεῖς διευθύνσεις, συνεχομένας μὲν πρὸς ἄλληλας αἰτιολογικῶς, ἄλλα καθαρῶς ἀπ' ἄλληλων διαχρινομένας ἦτοι 1) κατὰ τὸν διανοητικὸν βίον, 2) κατὰ τὸν θυμικόν, καὶ 3) κατὰ τὸν τοῦ χαρακτῆρος. Κατ' ἀναλογίαν δυνάμεθα νὰ διαχρίνωμεν καὶ τὸν παιδὸς ψυχικὸν βίον τριχῶς, ἔξετάζοντες ἐν τῷ ὄργανισμῷ αὐτοῦ τὰς διανοητικὰς ἰδιότητας, τὰς θυμικὰς καὶ τὰς τοῦ χαρακτῆρος διαθέσεις.

Καὶ ὁ μὲν διανοητικὸς βίος τοῦ ἀνθρώπου, ὁ ἄγων πρὸς τὰς τέχνας καὶ τὰς ἐπιστήμας, διαχρίνεται κατὰ τὰς διαφόρους λογικὰς τοῦ πνεύματος ἐργασίας, αἵτινες πᾶσαι συγχεφαλαιοῦνται εἰς τέσσαρας, τουτέστιν εἰς τὸ ἀναλύειν, συνθέτειν, συγχρίνειν καὶ συμπεραίνειν. Ὅσον δὲ μεγάλαι καὶ ἀνήνται αἱ διαφοραί, αἵτινες προκαλοῦνται διὰ τῆς ἀναπτύξεως τοῦ πνευματικοῦ βίου ἐν ταῖς διαφόροις τάξεσι τοῦ κοινωνικοῦ ὄργανισμοῦ, ὑπόκειται ὅμως ἐν πᾶσιν ὡς βάσις ὅμοιον λογικὸν στέλεχος, οὗ τινος ἡ προαγωγὴ γίνεται πρόξενος τῶν διαφορῶν τούτων. Αἱ λογικαὶ ἰδιότητες καθόλου ἐξ Ἰσου εἶναι διανεμημέναι ἐν ταῖς παιδικαῖς ψυχαῖς· οὐχ ἡττον ὅμως παρά τισιν ἔξεχουσιν ἰδιότητές τινες, αἵτινες, πρωτόμως διαγνωσθεῖσαι καὶ καλλιεργηθεῖσαι, διαχρίνουσι τὰ ἔξοχα πνεύματα.

Ο δὲ θυμικὸς βίος ἀποτελεῖται ἐκ τοῦ ἀθροίσματος τῶν ἀπλῶν καὶ ἀρχικῶν τῆς καρδίας καταστάσεων. Απασαι δὲ αἱ καταστάσεις αὗται τῆς καρδίας ἀνάγονται εἰς τὰς τρεῖς ἀπλᾶς τῆς ψυχῆς καταστάσεις, ὡν ἡ σύνδεσις παράγει τὴν ποικιλίαν τοῦ θυμικοῦ βίου, τουτέστιν εἰς τὸ συναίσθημα τῆς ἡδονῆς, εἰς τὸ συναίσθημα τῆς ἀλγηδόνος καὶ εἰς τὴν ὅρεξιν. Ἀλλ' ἀν καὶ ὑπάρχει μία ἡδονή, μία ἀλγηδών καὶ μία ὅρεξις, ἀλλ' ὅμως αὗται καθίστανται ποικίλαι εἴτε ὡς ἐκ τῆς διαφόρου αἰτίας τῆς ὑποστάσεως αὐτῶν, εἴτε ὡς ἐκ τοῦ διαφόρου βαθμοῦ καὶ τῆς διαρκείας, εἴτε ὡς ἐκ τῆς διαφόρου ἐπιδεκτικότητος. Η πρωτόμος διάγνωσις τῶν διαφορῶν τούτων καὶ ἡ κατ' αὐτὰς ἐνέργεια ἀποτελεῖ τὸν κύριον σκοπὸν πάσης παιδαγωγικῆς.

Ὥ δὲ χαρακτὴρ τοῦ ἀνθρώπου, ὁ ἀποτελούμενος ἐκ τοῦ ἀθροίσματος τῶν ἡθικῶν ἀρχῶν, τῶν ἐξαγομένων μὲν ἐκ τοῦ ἡθικοῦ νόμου, ὅριζουσῶν δὲ ἐν πάσῃ τοῦ βίου στιγμῇ τὴν βούλησιν τοῦ ἀνθρώπου, δὲν ὑπάρχει φύσει ἐν τῇ παιδικῇ ψυχῇ, ἀλλ' ἀποτελεῖται κατόπιν ἐν αὐτῇ διὰ τῆς ἀγωγῆς καὶ παιδείας. Ὁ χαρακτὴρ δείχνυται ἐν ταῖς πράξεσιν. Ἐν αὐταῖς δὲ διακρίνονται τέσσαρά τινας: 1) τὸ ἐλατήριον τῆς πράξεως· 2) ἡ δρεξις καὶ βούλησις· 3) ἡ ἐφαρμογὴ τῶν μέσων καὶ 4) ἡ διεξαγωγή, τουτέσιν ἡ πραγμάτωσις τοῦ συναισθήματος τῆς ἥδοντος τῆς ἡδονῆς ἢ ἀπομάκρυνσις τοῦ συναισθήματος τῆς ἀλγηδόνος.

*Αν πᾶς ὁ σκοπὸς τῆς ἀγωγῆς ἔγκειται ἐν τῇ ἀρμονικῇ διαμορφώσει τῶν ἐμφύτων τοῦ παιδὸς δυνάμεων, ἐπεται δτι ἡ ἀνάπτυξις τοῦ χαρακτῆρος ἀποτελεῖ τὸ δυσχερέστατον μέρος αὐτῆς. Διανοητικὴ ἀνάπτυξις ἀνευ μορφώσεως τοῦ χαρακτῆρος οὐδεμίαν ἔχει ἀξίαν. Σταθερὸς χαρακτὴρ σήμερον εἶναι τοσούτῳ μᾶλλον λόγου ἀξιος, δσῳ μείζων ὑπάρχει ἡ τούτου ἔλλειψις.

*Ἐκ τῶν μέχρι τοῦδε ῥηθέντων, εἴπεν ὁ κ. Wolff, συνάγεται δτι πᾶς διδάσκαλος δφείλει νὰ διαγινώσκῃ ἀκριβῶς τὴν ψυχὴν τοῦ παιδός, ἀν θέλῃ νὰ μὴ ἀποβῇ ἡ διδασκαλία αὐτοῦ τυφλὴ χειρωναξία. Πρὸς τοῦτο δὲ ἀπαιτεῖται ἀκριβὴς γνῶσις τῆς ψυχολογίας καὶ λογικῆς, αἵτινες δυστυχῶς μεγάλως παραμελοῦνται. Περαίνων τὸν λόγον ὁ κ. Wolff διετύπωσε πέντε θέσεις, δις ὅμως ἡ πλειονοφία τοῦ Συνεδρίου κατὰ πρότασιν τοῦ ἐξ Ἀμβούργου διδασκάλου κ. Halben καὶ τοῦ ἐκ Βρέμης σχολάρχου κ. Debbē συνεχώνευσεν εἰς τρεῖς τὰς ἔξης:

1) Ἡ μόρφωσις τοῦ παιδικοῦ χαρακτῆρος εἶναι οὐσιώδες ἔργον τῆς τοῦ σχολείου ἐνεργείας.

2) Ὁ παιδαγωγὸς ἔχει χρείαν βασίμου λογικῆς καὶ ψυχολογικῆς διαμορφώσεως.

3) Ἡ λογικὴ καὶ ἡ ψυχολογία τούτου ἔνεκα πρέπει νὰ κατέχῃ ἐπίσημον θέσιν ἐν τῷ τοῦ διδασκαλείου προγράμματι.

Μετὰ ταῦτα λαβὼν τὸν λόγον ὁ ἐκ Καρλσρούης καθηγητὴς

κ. Hœchstetter ωμίλησε «περὶ τῆς ἐν τῇ διδασκαλίᾳ λαλουμένης καὶ γραφομένης γλώσσης.» Έν Γερμανίᾳ, λέγει δέ ρήτωρ, μπάρχουσι διάφοροι διάλεκτοι· ἀλλαχοῦ ἄλλως λαλοῦσι τὴν Γερμανικὴν γλῶσσαν. Καὶ ὅμως πρὸς πάση τῇ γλωσσικῇ ταύτῃ ποικιλίᾳ μία μπάρχει Γερμανικὴ γλῶσσα, ἡτοι ἡ γραφομένη. Τούτου ἔνεκα οἰανδήποτε διάλεκτον καὶ ἀνέμαθεν ἐν τῇ πατρίδι αὐτοῦ δὲ παῖς, ὀφείλει, ἐρχόμενος εἰς τὸ σχολεῖον, νὰ μάθῃ τὴν γραφομένην γλῶσσαν, ἡτοι ὀφείλει νὰ μάθῃ τὴν γλῶσσαν ἔκεινην, ἢν κατανοοῦσι πάντες οἱ Γερμανοὶ καὶ ἡτις περιλαμβάνει ἀπασαν τὴν Γερμανικὴν ἐθνικότητα. Ἡ λαλουμένη πρὸς τὴν γραφομένην γλῶσσαν ἔχει τοιαύτην σχέσιν, οἵαν ἔχει τὸ καθημερινὸν ἔνδυμα πρὸς τὸ ἑορτάσιμον. Ἡ γραφομένη γλῶσσα εἶναι δὲ δεσμὸς ἔκεινος ὅστις συνδέει ἀπαντας τοὺς Γερμανούς. Τὸ δημοτικὸν σχολεῖον τότε μόνον δύναται νὰ ἐπιτύχῃ τοῦ ὑψίστου αὐτοῦ σκοποῦ, ὅταν κατορθώσῃ νὰ ἐξαπλώσῃ τὴν δρθὴν καὶ καθαρὰν Γερμανικὴν γλῶσσαν. Μόνον τότε δυνάμεθα, εἶπε, νὰ εἴπωμεν ὅτι τὴν γράμματα νίκην περιφανεστάτην, ὅταν κατορθώσωμεν διὰ τοῦ σχολείου νὰ σκέπτηται καὶ νὰ λαλῇ δὲ λαδὸς δρθῶς τὴν Γερμανικὴν γλῶσσαν· ὡς τοιαύτην δὲ συνίστησιν δέ ρήτωρ τὴν καλουμένην ὑψηλὴν Γερμανικὴν γλῶσσαν (Hochdeutsche Sprache). Τούτου ἔνεκα τελευτῶν δέ κ. Hœchstetter προὔτεινεν εἰς ἐπιψήφισιν τὴν ἑξῆς πρότασιν: «Ἄξιωσις παιδαγωγική, μεθοδική καὶ ἐθνική εἶναι ἵνα ἐν τῷ δημοτικῷ σχολείῳ γίνηται ἡ διδασκαλία μόνον ἐν τῇ ὑψηλῇ Γερμανικῇ γλώσσῃ.» Ἡ πρότασις αὕτη μετά τινας ἀντιρρήσεις ἐγένετο δεκτὴ διπό τῆς πλειονοψηφίας.

Κατὰ τὴν τρίτην καὶ τελευταίαν συνεδρίαν ὠρίσθη δὲ θέμα συζητήσιμον τὸ ἑξῆς: «Ἡ ἀνάγκη τῆς συγκεντρώσεως οτιδικῆς διδασκαλίας ἐν τῷ δημοτικῷ σχολείῳ.» Κατὰ τὴν σενεδρίαν ταύτην ἀναστὰς δὲ ἐκ Mariesschloss τῆς Ἀνω-“Εσσης διδάσκαλος κ. Funk ἔλεξε τοιάδε.

«Ἡ διλικὴ σψίς τῶν ἐπιστημῶν, εἶπε, κατὰ τοὺς σημερινοὺς χρόνους ἔχει τοσαύτην ἔκτασιν ὥστε δὲν ἀρκεῖ ὁ ἀνθρώπινος

βίος ούδε ἐν α κλάδον αύτῶν νὰ καταλάβῃ καὶ καταχρατήσῃ καθ' δλην αὐτοῦ τὴν ἔκτασιν. Ὁ Ἀριστοτέλης καὶ ὁ Λειενίτιος ἡδύναντο νὰ καυχηθῶσιν ὅτι ἐκέκτηντο ἀπάσας τὰς γνώσεις τῆς ἐποχῆς αύτῶν· σήμερον δύμως ούδεις θνητός, ὅσον πεπαιδευμένος καὶ ἀν ὑποτεθῇ δύναται νὰ καυχηθῇ, ὅτι κατεκτήσατο τὰς γνώσεις ἀπασῶν τῶν ἐπιστημῶν, ἢ μιᾶς μόνον ἐπιστήμης καθ' δλοχληρίαν. Ηρὸς τῆς Θρησκευτικῆς μεταρρυθμίσεως οὐ μόνον ἐν Γερμανίᾳ, ἀλλὰ καὶ ἐν ἀπάσαις ταῖς Εὐρωπαϊκαῖς πολιτείαις ἡ θρησκεία ἐκανόνιζε τὴν τάξιν τοῦ πολιτικοῦ καὶ κοινωνικοῦ βίου, αὕτη ἦτο ἡ πηγή, ἐξ ἣς τά τε μεγάλα καὶ τὰ μικρὰ πνεύματα παρελάμβανον τὰ ἐλατήρια τῆς ἑαυτῶν ἐνεργείας. Τὴν δύναμιν ταύτην ἀπώλεσεν ἡ θρησκεία ἐν τῇ σημερινῇ πολιτείᾳ. Σήμερον οὐ μόνον πᾶσαι αἱ νεώτεραι πολιτεῖαι ἐν ταῖς δργανικαῖς αύτῶν διατάξεσιν ἐρείδονται ἐπὶ τῶν πορισμάτων τῆς ἐπιστήμης, ἀλλὰ καὶ ὁ κοινωνικὸς βίος ὑπὸ τῶν γεγονότων τῆς ἐπιστήμης δεσπόζεται. Οὐδεμία Κυβέρνησις, μηδὲ αὐτῆς τῆς συντηρητικωτάτης ἐξαιρουμένης, δύναται ν' ἀπαλλαγῇ τῆς ἐπιδράσεως, ἢν ἐξασκοῦσιν ἐπὶ τοῦ πνευματικοῦ βίου τῶν λαῶν αἱ προαγόμεναι ἐπιστῆμαι. Λυπηρὸν ὅτι αἱ ἐπιστῆμαι ἐν τῇ Γερμανίᾳ μάλιστα, ἐνθα μεγάλως τιμῶνται, δὲν ἀγουσιν εἰς τὴν ἐνιαίαν ἐκείνην τοῦ κόσμου ἐποπτείαν, ἐφ' ἣς ἐρείδεται ἡ πνευματικὴ ἀρμονία λαοῦ τινος. Οἰκτρὰ διάσπασις πνευμάτων παρατηρεῖται. "Ο μὲν νομίζει ὅτι εὗρε τὸν φιλοσοφικὸν λίθον ἐν τῇ θεολογίᾳ, ὁ δὲ ὅτι εὗρεν αὐτὸν ἐν τοῖς μαθηματικοῖς τύποις, ὁ δὲ ἐν τοῖς λεξικοῖς τῆς κλασσικῆς ἀρχαιότητος, ὁ δὲ ἐν ταῖς φυσικαῖς ἐπιστήμαις. "Ἐκαστος ὅρκίζεται ὅτι ὁ ἑαυτοῦ δακτύλιος εἶναι γνήσιος. Εἰσέτι δύμως χάσκει τὸ χάσμα, ὅπερ διαχωρίζει τὴν βιωτικὴν ἐποψίν τοῦ λαοῦ ἀπὸ τῆς τῶν ἀνωτέρων τάξεων.

Τούτων οὕτως ἔχόντων ζῆτεῖται ποῖα εἶναι τὰ μέσα, δι' ὧν τὰ πορίσματα τῶν ἐπιστημῶν δύνανται νὰ προσαγθῶσιν ἐν συναφείᾳ ἐνιαίᾳ καὶ εἰς αὐτὰς τὰς τελευταίας τάξεις τοῦ λαοῦ, ὅπως ἐλαττωθῇ τὸ μεταξὺ τῶν μᾶλλον καὶ ἥττον μεμορφωμένων τάξεων τοῦ λαοῦ παρατηρούμενον χάσμα χωρὶς νὰ ἐπιβαρυθῇ δι'

ἀπρεπῶν προσθηκῶν ἡ στοιχειώδης διδασκαλία. Καθ' ἡμᾶς τὸ μόνον πρὸς τοῦτο μέσον εἶναι ἡ ἐν τῷ δημοτικῷ σχολεῖῳ συγχέν τρωσις τῆς διδασκαλίας. Τὸ μέσον τοῦτο δὲν εἶναι νέον. *Ἔδη δὲ Κομένιος ἐξήνεγκε τὴν ἀρχήν· ὅτι πᾶσα διδασκαλία πρέπει νὰ γίνηται ἐν συναφείᾳ.* *Ἡ ἀρχὴ αὗτη τοῦ Κομενίου, οὐν ἐπανέλαβε καὶ ὁ Πεσταλότσης, μέχρι τῆς σήμερον δὲν ἐφηρμόσθη ἀκριβῶς.* Τούτου ἔνεκα ἐξακολουθεῖ ἡ κατὰ τοῦ δημοτικοῦ σχολείου μομφή, ὅτι τοῦτο παρέχει μὲν ἔντρας γνώσεις, οὐδόλως ὅμως συμβάλλεται εἰς τὴν τοῦ λαοῦ μόρφωσιν.

Οἱ παλαιότεροι Γερμανικοὶ περὶ σχολείων νόμοι ὥριζον ώς σκοπὸν τοῦ δημοτικοῦ σχολείου τὴν διδασκαλίαν ωφελίμων γνώσεων καὶ ἐμπειριῶν· οἱ δὲ νεώτεροι σχολικοὶ νόμοι διετύπωσαν βαθύτερον καὶ ἴδιαν ικάτερον τὸν τοῦ δημοτικοῦ σχολείου σκοπόν. Πάντες σχεδόν οἱ νεώτεροι νόμοι δρίζουσιν ὅτι τὸ δημοτικὸν σχολεῖον σκοπεῖ δπως διὰ τῆς διδασκαλίας καὶ τῆς ἀγωγῆς καταβάλη εἰς τὰς ψυχὰς τῶν νέων τὴν βάσιν θρησκευτικοθεικῆς καὶ ἐθνικῆς μορφώσεως καὶ μεταδώση εἰς αὐτοὺς τὰς ἀναγκαίας εἰς τὸν κοινωνικὸν βίον γενικὰς γνώσεις καὶ ἐμπειρίας. Δυστυχῶς δὲ δεύτερος καὶ ὑποδεέστερος σκοπὸς ὑπεσκέλισε τὸν πρῶτον καὶ οὐσιωδέστερον. Αὕτη δὴ ἡ ἀποκλειστικὴ ἀφοσίωσις εἰς ἀπόκτησιν ωφελίμων γνώσεων καὶ ἐμπειριῶν ἀποβαίνει κώλυμα πρὸς ἐπίτευξιν ἀρμονικῆς καὶ ἴδιαν ικανής μορφώσεως. Καὶ ὅμως αἱ γνώσεις καὶ ἐμπειρίαι καθ' ἕαυτὰς δὲν ἀποτελοῦσι τὴν μόρφωσιν, αὗται δύνανται νὰ χρησιμεύσωσιν ώς δχετοὶ πρὸς τὴν μόρφωσιν, ὅταν διευθυνθῶσι πρὸς τὶς ώρισμένον κέντρον, ἐν τῷ πᾶσα γνώσις καὶ πᾶσα ἐμπειρία εὑρίσκει τὰ ἕαυτῆς δρια. *Ἡ ἀρμονία, ητὶς παρατηρεῖται μεταξὺ τῶν δυνάμεων τῆς φύσεως, καὶ τὸ ἐνωτικὸν σημεῖον, ὅπερ παρατηρεῖται μεταξὺ τῶν διαφόρων κλάδων τῆς ἐπιστήμης, πρέπει νὰ ὑπάρχῃ καὶ ἐν τῇ διδασκαλίᾳ τῶν διαφόρων μαθημάτων τοῦ δημοτικοῦ σχολείου.* *Ἡ διδασκαλία τῶν μαθημάτων τοῦ δημοτικοῦ σχολείου πρέπει νὰ γίνηται οὕτως ὡστε δὲ μαθητὴς νὰ δύναται νὰ εῦρῃ τὸ κεντρικὸν σημεῖον,* ἐξ οὗ νὰ

δύναται νὰ θεωρῇ καὶ κρίνῃ τὸν κόσμον καὶ τὰ φαινόμενα αὐτοῦ.
Ἐγ τῷ δημοτικῷ σχολείῳ δὲν πρέπει νὰ ἐπιχρατῇ ἡ ἀρχὴ «πολλὰ καὶ παντοῖα», ἀλλ’ ἡ ἀρχὴ «ἀπλᾶ καὶ συγχεντρωτικά.» Δικαίως ἄρα εἶπεν ὁ Wichard Lange ὅτι ἐν τοῖς διδακτικοῖς σπουδαίως προσκόπτομεν καὶ ὅτι σπουδαία διδακτική πρόοδος τότε μόνον θέλει παρατηρηθῆναι, δταν τύχη κοινωνίας ἀναγνωρίσεως ἡ ἀρχὴ τοῦ Φροιβέλου. Ποία δὲ εἶναι αὗτη ἡ ἀρχή;
Τὸ ἀντιλαμβάνεσθαι τοῦ κόσμου ὡς τινος ὅλου δργανικοῦ καὶ τὸ προσάγειν καὶ ἐμπεδοῦν τὴν ἀντίληψιν ταύτην εἰς τὸν κύκλον τῶν παραστάσεων καὶ διανοημάτων τοῦ μαθητοῦ τοῦ δημοτικοῦ σχολείου διὰ τῆς διδασκαλίας. «Ἀφήσατέ μας, ἔλεγεν ὁ Φροιβέλος, νὰ ἐπανέλθωμεν εἰς τὴν πάντοτε δροσερὰν πηγὴν τῆς ἀναζωογονούσης ἡμᾶς τε καὶ τὸν λαὸν μορφώσεως, τουτέστιν εἰς τὴν φύσιν. Ἀφήσατε τὴν συγχέντρωσιν τῆς διδασκαλίας, ν’ ἀποβῇ τὸ φλοιογερὸν ξίφος, δι’ οὗ διερχόμεθα τὸ σκότος τοῦ παρόντος, ὅπως προετοιμάσωμεν τὴν μελλούση γενεᾷ λαμπρὰν καὶ τερπνὴν ἡμέραν.»

Ταῦτα εἰπὼν ὁ κ. Funk καθυπέβαλεν εἰς ἐπιψήφισιν τὰς ἑξῆς τρεῖς προτάσεις:

1) Ἡ διδασκαλία ἐν τῷ δημοτικῷ σχολείῳ ώς πρὸς τὸν ἀριθμὸν τῶν διδακτικῶν ἀγτικειμένων καὶ ώς πρὸς τὸ ποσὸν τῆς διδακτικῆς βλῆτος εἶναι ὑπερβολική.

2) Ἡ διδακτικὴ βλῆτη πρέπει ν’ ἀπλοποιηθῇ καὶ ἀρμονικῶς συναρμολογηθῇ.

3) Ἡ συγχέντρωσις τῆς διδασκαλίας ἐν ταῖς ἀνωτέραις βαθμῖσι τοῦ δημοτικοῦ σχολείου πρέπει νὰ τύχῃ σπουδαίας ἐπιμελείας.

Αἱ προτάσεις αὗται τοῦ κ. Funk προσεβλήθησαν· τὸ δὲ Συνέδριον παρεδέχθη ἀντ’ αὐτῶν τὰς ὑπὸ τοῦ ἐξ Ἀμβούργου κ. Halben διατυπωθείσας, ἢτοι

1) «Ἡ διδασκαλία ἐν τῷ δημοτικῷ σχολείῳ τὴν μαθητέαν γνῶσιν πρέπει νὰ περιορίσῃ εἰς ἔχειν την

κατήν δλην, ήτις ἀδιαλείπτως προάγει τὴν ἀρμονικὴν θεοτικήν, θρησκευτικήν, ἐθνικήν καὶ πρακτικὴν μετρφωσιν».

2) «Χάριν τοιαύτης ἀρμονικῆς μορφώσεως ἡ διδασκαλία πρέπει πανταχοῦ νὰ διενεργηθται εἰποπτικῶς καὶ συγχεντρωτικῶς.»

Οὕτως ἐληξαν, Κύριοι, αἱ κύριαι συνεδρίαι τοῦ 24^ο γενικοῦ Συνεδρίου τῶν Γερμανῶν διδασκάλων. Πλὴν τούτων ὅμως ἐγένοντο καὶ ἔτεραι συνεδρίαι ἐν τοῖς τμήμασιν, ἐν οὓς συγεζητήθησαν ὑποδεέστερα διδακτικὰ ἀντικείμενα. Μετὰ τὸ πέρας ἀπασχῶν τῶν συνεδριῶν ὁ τῶν Σχολείων σύμβουλος κ. Hoffmann ἔξεφρασε τὰς εὐχαριστίας ἀπάντων τῶν τοῦ Συνεδρίου μελῶν εἰς τὰς πολιτικὰς ἀρχὰς καὶ εἰς πάντας τοὺς κατοίκους τῆς πόλεως Καρλσούνης ἐνεκα τῆς φιλόφρονος ὑποδοχῆς, ἵνες ἡδιώματαν· εἴτα ηὐχαρίστησε καὶ τὴν Α. Υ. τὸν μέγαν δοῦκα τῆς Βάδης ἐνεκα τῆς εὐμενοῦς προστασίας, ἵνη ἐπεδαψίλευσεν εἰς τοὺς ἐπαίρους τοῦ διδασκαλικοῦ Συνεδρίου. Τὴν ἔκφρασιν ταύτην τοῦ κ. Hoffmann ἐπεσφράγισε ζωηρὰ ζητωκραυγὴ τῶν παρόντων Ἐταίρων ὑπὲρ τῆς Α. Μ. τοῦ αὐτοχράτορος τῆς Γερμανίας καὶ τῆς Α. Υ. τοῦ μεγάλου δουκὸς τῆς Βάδης. Μετὰ ταῦτα οἱ Ἐταῖροι ἐπεσκέψαντο τὰ διάφορα διδακτικὰ ἀντικείμενα, ἀτινα καταλλήλως ἦσαν ἔκτεθειμένα πρὸς χοινὴν ὄψιν. Ταῦτα μετ' ἀκριβείας ἐπεθεώρησαν καὶ αἱ Α. Υ. ἢ τε μεγάλη δούκισσα, ἢ πριγκίπισσα Βικτωρία καὶ δ ἐπίδοξος διάδοχος. Οἱ Ἐταῖροι παρέστησαν καὶ εἰς διαφόρους γυμναστικὰς ἀσκήσεις, διεξαχθείσας ὑπὸ παίδων ἑκατέρου τοῦ φύλου τοῦ τε δημοτικοῦ καὶ ἀστικοῦ σχολείου. Ἀκολούθως παρετέθη εἰς αὐτοὺς μεγαλοπρεπὲς δεῖπνον, ἐν ᾧ ἐγένοντο διάφοροι προπόσεις· τὸ δὲ ἐσπέρας ἐπεσκέψαντο οἱ Ἐταῖροι τὸ θέατρον, ἐν ᾧ ἐδιδάχθη χάριν αὐτῶν δ Ἰούλιος Καῖσαρ τοῦ Ἀγγλου ποιητοῦ Σαιξαπήρου. Μετὰ δὲ ταῦτα ἀπῆλθεν ἔκαστος εἰς τὰ ἴδια.

Τότοιον, Κύριοι, υπῆρξε τὸ ἐν Καρλσρούη 24^{ον} γενικὸν τῶν Γερμανῶν διδασκάλων Συνέδριον. Ὁ σχοπός τῶν Συνεδρίων τούτων εἶναι μέγας καὶ ὑψηλός. Ἐν αὐτοῖς δίδεται ἀφορμὴ ὅπως οἱ ἔκασταχοῦ διδάσκοντες διδάσκαλοι γνωρίσωσιν ἀλλήλους· ἐν αὐτοῖς ἀνακοινοῦνται διάφοροι παιδαγωγικαὶ καὶ διδακτικαὶ ἴδεαι· ἐν αὐτοῖς ἐκτίθησιν ἔκαστος τὰ πορίσματα τῆς πολυχρονίου αὐτοῦ διδασκαλίας, τὴν κατάλληλον μέθοδον, ἵν επενόησεν ἐν τῇ διδασκαλίᾳ οἷουδήποτε μαθήματος· ἐν αὐτοῖς ἔκαστος διδάσκαλος πολλὰ ἀκούσας καὶ ἴδων ἀπέρχεται εἰς τὴν ἑαυτοῦ θέσιν, χρείσσων ἑαυτοῦ γενόμενος, καὶ ἀπτεται μετὰ νέας ζωῆς καὶ μετὰ πλείονος ζήλου καὶ πεποιθήσεως τοῦ ἑαυτοῦ ἔργου. Άι παιδαγωγικαὶ καὶ διδακτικαὶ ἴδεαι, ἀνακοινούμεναι ἔκαστοτε ἐν τοῖς διδασκαλικοῖς Συνεδρίοις, σάρκας καὶ δστᾶ λαμβάνουσαι, υἱοθετοῦνται πλειστάχις ὑπὸ τῆς πολιτείας καὶ συντελοῦσιν εἰς μεταρρύθμισιν, συμπλέρωσιν καὶ διόρθωσιν τῶν κακῶν ἔχόντων ἐν τῷ ἐπιχρατοῦντι ἐκπαιδευτικῷ συστήματι.

"Οπως ἀποβῶσιν δύμως χαρποφόροι καὶ ώφέλιμοι οἱ διδασκαλικοὶ Σύλλογοι καὶ τὰ διδασκαλικὰ Συνέδρια, πολλῆς τυγχάνουσι τιμῆς καὶ υποστηρίξεως παρά τε τῆς πολιτείας καὶ τῆς κοινωνίας. Εἴδετε μετὰ πόσης τιμῆς υπεδέξατο ἡ Κοινότης τῆς Καρλσρούης τοὺς Ἐταίρους τοῦ τελευταίου διδασκαλικοῦ τῶν Γερμανῶν Συνεδρίου· εἴδετε πόσον εὐγενῶς περιεποιήθησαν αὐτούς· εἴδετε μετὰ πόσου ἐνδιαφέροντος ἤκροϊτο καὶ αὐτὸς ὁ ἥγεμών τῶν διμιλιῶν τῶν διαφόρων δητόρων!

"Η καλὴ αὕτη συνήθεια τῆς περιοδικῆς συγκεντρώσεως τῶν ἔκασταχοῦ διδασκόντων Γερμανῶν διδασκάλων εἴθε νὰ ἐπιχρατήσῃ καὶ παρ' ἡμῖν. Εἴθε καὶ παρ' ἡμῖν ἐπιχρατήσῃ τὸ ἔθος τοῦ νὰ συνέρχωνται κατὰ τριετίαν ἢ τετραετίαν οἱ πανταχοῦ τῆς Ἐλλάδος διεσκορπισμένοι διδάσκαλοι. "Η τοιαύτη τῶν διδασκάλων σύνοδος εἶναι παρ' ἡμῖν πολλῷ ἀναγκαιοτέρα ἢ παρὰ τοῖς Γερμανοῖς· διότι οἱ πανταχοῦ τῆς Ἐλληνικῆς γῆς διδάσκοντες διδάσκαλοι, συνερχόμενοι ἐπὶ τὸ αὐτό, δύνανται οὐ μόνον ν' ἀνακοινώσι τὰ πορίσματα τῆς πολυχρονίου αὐτῶν διδασκαλίας, ἀλλὰ

καὶ νὰ συσκέπτωνται καλλίτερον περὶ τῆς ἐπιτυχοῦς ἐξαπλώσεως τῶν Ἑλληνικῶν γραμμάτων καὶ εἰς τὰς μήπω ἐλευθερωθείσας Ἑλληνικὰς χώρας, ὡς καὶ περὶ τῆς ἐπιτυχεστέρας καταπολεμήσεως τῶν ξένων ἔχείνων στοιχείων, ἀτινα ἀπειλοῦσι γὰρ ἐξαφανίσωσι τὴν τε γλῶσσαν ἡμῶν καὶ τὸν ἔθνισμόν. Τούτου ἔνεκα χαιρετίζομεν μετ' ἀγαλλιάσεως τὴν πρὸ μικροῦ συγχροτηθεῖσαν ἐν Ἀθήναις σύνδογό τῶν ἑκασταχοῦ τῆς Ἑλλάδος μετερχομένων τὸ τοῦ Ἀσκληπιοῦ ἔργον, οἵτινες ἔδωκαν πρῶτοι τὸ καλὸν παράδειγμα τῆς τῶν ἐπιστημόνων ἐπὶ τὸ αὐτὸ συγκεντρώσεως πρὸς συζήτησιν διαφόρων ἐπιστημονικῶν θεμάτων. Τούτους εἴθε νὰ μιμηθῶσιν οἱ τε διδάσκαλοι καὶ καθηγηταὶ τῆς κατωτέρας καὶ μεσητοῦ ἐκπαιδεύσεως, όν τὴν περιοδικὴ συγκέντρωσις εἶναι λίαν ἀναγκαῖο καὶ μᾶλλον κατεπείγουσα.

"Οπως διευκολυνθῇ ὅμως ἡ περιοδικὴ συγκέντρωσις τῶν ἑκασταχοῦ τῆς Ἑλλάδος διδασκόντων διδασκάλων καὶ καθηγητῶν ἀνάγκη εἶναι νὰ ἐνισχύσωμεν τὸν ἐν Ἀθήναις Διδασκαλικὸν Σύλλογον, οὗ τινος ἔχομεν τὴν τιμὴν ν' ἀποτελῶμεν μέλος. "Οταν δὲ Σύλλογος οὗτος, δὲ εἰς καὶ μόνος ἐν Ἑλλάδι ὑπάρχων, καλῶς καταρτισθῇ καὶ ἐνισχυθῇ, δύναται νὰ χρησιμεύσῃ ὡς μαγνήτης καὶ κέντρον τῆς περιοδικῆς τῶν Ἑλλήνων διδασκάλων καὶ καθηγητῶν συγκεντρώσεως. "Ο Σύλλογος ἡμῶν, καλῶς καταρτισθεὶς καὶ τῆς δεούσης τυγχάνων περιθάλψεως καὶ ὑποστηρίξεως, δύναται ν' ἀποβῇ κέντρον εὑρυτέρου ἐκπαιδευτικοῦ κύκλου· δύναται νὰ τηρῇ ἀσθεστὸν τὸ τῆς παιδείας ἱερὸν πῦρ· δύναται ν' ἀποβῇ διαπρύσιος κήρυξ τῶν διαφόρων παιδαγωγικῶν ἀρχῶν καὶ διδακτικῶν μεθόδων· δύναται νὰ διδηγῇ καταλλήλως τὴν χεῖρα τῶν συγγραφόντων διδακτικὰ βιβλία· δύναται νὰ ὑποδεικνύῃ τὸν καταλληλότερον τρόπον τῆς τε κατ' οἶκον καὶ ἐν τῷ σχολείῳ ἀγωγῆς καὶ παιδεύσεως τῶν νέων· δύναται τέλος ν' ἀποβῇ δεξιὰ χεὶρ τοῦ τῆς Ἐκπαιδεύσεως Ὑπουργοῦ, διαφωτίζων αὐτὸν ἐν τοῖς ἕκαστοτε ἐμφανιζομένοις ἐκπαιδευτικοῖς ζητήμασι καὶ προπάρασκευάζων καὶ ἐξομαλύνων τὴν ἐκπαιδευτικὴν αὐτοῦ ἔργασίαν.

Τούτων οὕτως ἔχόντων ἐπικαλούμεθα ὑπὲρ τοῦ ἡμετέρου Δι-

δασκαλικού Συλλόγου τῶν μὲν λογίων τὸν πνευματικὸν ἔρανον· τῶν δὲ φιλομούσων πλουσίων τὴν χρηματικὴν συνδρομήν τῆς δὲ Σ. Κυβερνήσεως τὴν τε ὅλειχην καὶ ἡθικὴν ἀρωγὴν καὶ ἀνθεληψίαν. Γένοιτο!

Α. ΣΗΣΟΥΣΗ

ΔΗΜΟΤΙΚΗ ΑΝΘΟΛΟΓΙΑ

ΑΠΟΣΠΑΣΜΑΤΑ ΕΚ ΤΩΝ ΔΗΜΟΔΩΝ ΣΤΑΛΛΕΚΤΩΝ

Η. Γ. ΘΕΟΔΩΡΟΠΟΥΛΟΥ (α)

1. Η ΧΕΙΡΟΤΕΧΝΗΤΡΙΑ

ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟ ΙΟΑΝΝΙΝΩΝ
ΕΡΓΑΣΤΗΡΙΟ ΕΡΕΥΝΩΝ ΦΙΛΟΦΙΑΣ
ΛΙΕΥΘΗΝΗΣ: ΑΝ. ΚΑΘΗΓΗΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Θ. ΛΙΤΣΕΙΟΣ

"Οσο μάκρ' ἔχ' δ ποταμὸς κ' ἡ θάλασσα τοῦ πλάτους
τόσο βελοῦδο διάζεται μίξις χόρη 'ς τὴν αὐλήν της
τὸ διάστη, τὸ ξεδιάστηκε, σαββάκτο τὸ ξυφαίνει
καὶ τὸ σαββάκτο τὸ βραδὺ τὸ φτειάν' ἐνα φουστάνι·
τὴν κυρίακὴν τὸ φόρεσε καὶ 'ς τὸ χορὸν πηγαίνει
τὴν εἰδία τοῦ παπᾶ δ γυλὸς, τὸ 'γγρόν τοῦ 'κονθίου
ἐρράγισ' ἡ καρδούλα του, κ' ἐγείνηκε κομμάτια,
καὶ σὰ λαμπράτικο κερί τέλεωσε τὸ κορμί του.
Πάια τὸ λέει τῆς μάνας του καὶ τὸ παραπονάται,
— Μάνα, γιὰ λίδες μές 'ς τὸ χορὸν μιὰ κοντυλένια, χόρη,
πῶχει μαλλιά μεταξώτα καὶ πρόσωπο φεγγάρι,
πῶχει βεργόλιγνο κορμί, ψηλὸς σὰν κυπαρίσσιε
πῶχει τῆς χήνας τὸ λεμόδιο τῆς πέρδικας τὰ στήθια,
μ' ἐλάβωσε μὲς 'ς τὴν καρδιὰν καὶ πάσι νὰ 'βγῃ ἡ ψυχὴ μοσθ;
κι: ἀπὸ τὸ γοῦμου δὲ θά 'βγῃ, δὲ θὰν τὴ λησμονήσω·
γιὰ πές το τοῦ πατέρα μου νὰν τὴν πάρη νύφη,
νάναι στολίδι τοῦ σπητλοῦ τῆς γειτονίας καμάρι
— 'Εκείνη λέει, ίνγιούλη μου, τὴν λαμπροφορεμένη,
δποῦ φορεῖ χρυσὸν κοντό, φουστάνι βελουδένιο;
κ' εἶναι 'ς τῆς ἄλλαις κορασίας, σὰν ἐκκλησία 'ς τὴ χώρα;

(α) "Ιδε τόμον Γ' σελ. 128.